

EL BIEN PÚBLICO

Oficinas, Bastón, 39

Mahón, Martes, 21 de Diciembre de 1909

Año XXXVIII. Núm. 11.000

Precio de suscripción en toda España: 1'50 ptas. al mes

No se devuelven los originales, aunque no se publiquen

Epístola 3.^a al honrado Gedeón

Estimado Gedeón: Obra en mi poder la carta que te dignaste escribirme contestando á la mía.

Del contenido de la misma se deduce que te vas quedando á la zaga en eso que hay quien llama progreso universal; y como no aprietes el paso, á poco nos vas á resultar mas reaccionario que Torquemada.

Veo también que tienes tus puntas y ribetes de soñador romántico; porque eso de vivir del recuerdo y de las doctrinas de antaño, huele á romanticismo que apasta; y bien sabes tú, que lo que hoy priva es el positivismo materialista; de modo que por ahí tampoco vas á hacer carrera.

Tu amigo Calínez, mas lísto y con mas luces que tú, te ha ido tomando la delantera y sacudiéndose las ideas que allá en tiempos de Zorrilla y Castelar fueron casi nuevas, pero que hoy se han ido enranciando y sirven para maldita la cosa, se ha lanzado á todo vapor por el callejón del progreso novísimo.

Desde que leyó que el patrimonio universal es, no solo la fuente positiva del derecho social, sino también la aspiración ideal de las reivindicaciones de los oprimidos y de los desheredados; que el Estado es la imposición, la continuación y la consagración por la autoridad, por la ley y por la fuerza de todas las injusticias originadas por la fuerza y por la astucia de los perversos, de los que subyugaron ó engañaron á sus hermanos y á sus iguales para convertirse en superiores; que la desigualdad de condición entre los hombres la estableció la primera ley que rigió en la primera reunión sumisa á una autoridad que fundaron los hombres y perdurará mientras las agrupaciones humanas estén regidas por autoridades y por leyes; que la ley es esencialmente injusta como la autoridad es esencialmente desigualitaria y que la ley impone obediencia á la idea del legislador presente, en oposición á los descubrimientos y á las necesidades del porvenir; se dijo para su capote: ¿con qué esas tenemos? Pues que desaparezcan las leyes, la autoridad y la propiedad privada, y cuanto antes mejor. Hay pues, que apretar, y no es cosa de detenerse ante los que se atraviesan en mi camino, amparados por lo que ellos llaman sus derechos que, á la vez, lo están por la ley.

Si toda ley es esencialmente injusta, yo, amante de la justicia, no puedo admitir ninguna ley; y si la autoridad es esencialmente desigualitaria, yo, partidario de la igualdad, no puedo reconocer autoridad alguna.

Por otra parte, el hombre es libre; y siéndolo, no puede haber mas ley ni derecho que su voluntad, cuya norma no puede ser otra que la moral universal, según ha dicho quien lo sabe, y que está basada en el no menos universal principio del bien igualmente universal; y como esta es la hora en que aun no nos

hemos puesto de acuerdo sobre qué cosa sea el bien y qué el mal, yo me creo con derecho á obrar como mi libre conciencia me aconseje. Esto aparte de que siendo conforme á la moral universal, la libertad del pensamiento, puedo yo pensar de manera diametralmente opuesta á la manera como piensen los demás; y siendo buenas mis ideas, como dicen algunos que lo son todas, razón por la cual añaden que son igualmente respetables, aunque se reserven el derecho de no respetar mas que las que les convengan, buenas han de ser las obras que estén conformes con mis ideas.

Aprendieras tú, Gedeón sensato, estas filosofías modernísimas, y vieras como serías hoy uno de tantos ilustrados como andan por ahí europeizándonos y dando gloria á la patria, no se si adoptiva ó qué, de los Lerrouxes y Azzatis.

Esto es de lo mas nuevecito que se vende hoy; esto es lo que ha sancionado el jefe de los radicales catalanes al aconsejar repetidas veces á los suyos, que roben, incendien, devasten y asesinen á quienes se les pongan por delante. Estas son las últimas consecuencias de los principios disolventes elaborados en las escuelas del socialismo y del anarquismo, y que han de dar al traste con todos los que como tú, han conservado sano el corazón, por mas que algunas de tus ideas se aparten bastante de los sanos principios en que se funda la verdadera filosofía moral.

Ya lo dijo el desgraciado cuanto funesto Ferrer, como tú habrás leído. La república le importaba un bledo. Lo que le importaba era lo otro, aquello de los incendios, atropellos y asesinatos.

Y á eso es á lo que va Calínez; y como sabe tanto, desde que, á guisa de gorro de dormir, se encasquesa un papel muy grande que se anda imprimiendo por esos valles, excuso decirte, que todos mis esfuerzos fueron vanos para convencerle de que, si bien las consecuencias que sacaba eran lógicas, en cambio los principios en que se funda no son mas que despropósitos.

También le hice notar que el progreso no ha dicho aún la última palabra y por lo tanto, que pudiera suceder que dentro de pocos años, ó acaso á vuelta de correo, resultaren anticuados el socialismo y el anarquismo; que de ninguna manera resultan ser lo último absoluto, sino acaso lo último relativo; y por lo tanto, hay que aguardar á ver qué nuevas nos trae el continuo avance de las ideas, el progreso no interrumpido, que á fuer de indefinido y universal, acaso nos tenga preparados nuevas sorpresas.

En lo que verdaderamente veo yo frito á nuestro pobre Calínez, es en el engolfamiento en que dices anda, buscando la punta á la docena del fraile. Por mas versado que esté en toda clase de filosofías, será tiempo perdido el que emplee en buscar punta á lo que por su naturaleza es romo. ¿Has visto tú jamás, que «El Motín», que es maestra

tro en zoología frailuna, ni otro periódico alguno ilustrado de la misma cuerda, hayan pintado un fraile que se pareciera á una lanza y no á una esfera? Pues ahora, reúne tú trece frailes y averigua donde está la punta.

Y por si la cosa ya no fuere de sí para apurar á cualquiera, ahí está el fatídico número trece, que además de ser frailunamente adecuado, resulta ser primo.

Por lo tanto, creo yo, que puede aplicarse á Calínez, aquello que hasta el presente se ha venido diciendo de Don Rufo, y cambiar el primer verso de manera que la copla resulte:

Busca Calínez,
tres pies al gato.
Tres piés le busca
y él tiene cuatro.

Y confórmese Don Rufo con que haya quien le haya birlado la exclusiva que disfrutara hasta ahora, de buscar tres piés á un cuadrúpedo y felino por mas señas.

Consérvate bueno, Gedeón amigo, y no te dejes arrastrar por la corriente de esa agua sucia que apasta, y merecerás bien de la inmensa mayoría de tus conciudadanos.

Así lo espera de tu cordura, tu buen amigo

ZUTÁNEZ.

DESDE MELILLA

RELEVOS

Melilla 16.—A las ocho de la mañana de hoy ha salido de Melilla el regimiento de Infantería del Rey.

Va á guarnecer las posiciones del Atalayón, los «blockaus», Sidi-Ahmet-Hach y Sidi-Alí.

Las fuerzas relevadas por el citado regimiento pertenecen á los batallones de Cazadores de Estella y Alba de Tormes.

El batallón de Cazadores de Barcelona entró anoche en esta plaza.

A las once de la mañana ha salido para Nador el batallón de Cazadores de Figueras.

Va á relevar al de Mérida, que vendrá inmediatamente á esta plaza.

Continúan en Nador los regimientos de San Fernando y Ceriñola.

Dos compañías del de San Fernando son las que forman actualmente la guarnición de Tanima.

SIGUEN LAS SÚMISIONES

A juzgar por las noticias que hoy han llegado de la alcazaba de Zeluán y del campamento de Nador, la pacificación aumenta extraordinariamente cada día que pasa.

Son muchos los moros que acuden á diario las dos referidas posiciones, así como á las demás, solicitando de los jefes de los destacamentos que les recomienden para lograr ser admitidos en los trabajos mineros.

Ochocientos moros trabajan en el fe-

rocarril minero español en construcción y contribuyen á reedificar la estación de Nador, destruída por los kabilenos al comenzar la campaña.

MOVIMIENTO DE BARCOS

El transporte de guerra «Almirante Lobo» y el crucero «Extremadura» han zarpado con rumbo á Poniente.

Quedan en la rada otros dos buques de guerra: la «Numancia» y el «Rio de la Plata». El vapor «Menorquin», llegado hoy, saldrá muy pronto para Málaga con una nueva expedición de soldados enfermos.

JUAN «EL TUERTO» EN LIBERTAD

Ha sido puesto en libertad el moro conocido por Juan «El Tuerto».

Fué sorprendido en el campo un día del mes de agosto y, registrado, le fueron ocupadas abundantes municiones.

Reducido entonces á prisión, en ella ha permanecido hasta hoy.

Juan «El Tuerto» recibió el bautismo hace nueve años, dándosele el nombre de Juan.

Se le facilitó trabajo y entró como enfermo en el Hospital Militar.

Al ocurrir los sucesos del mes de julio huyó de la plaza y, ya en el campo, hizo armas contra las fuerzas españolas.

Mientras estuvo en el campo sirvió á las órdenes directas del Chaldi.

Su cargo de enfermero del Hospital Militar, ejercido durante varios años, le dió cierta práctica, que pudo permitirle figurar, con más ó menos éxito, como curandero de la «harka».

Uno de los primeros á quienes curó fué el hijo del Chaldi. Descendía éste por una de las vertientes del Gurugú; cayó del caballo y se produjo una herida.

Ismail curó pronto, ó porque la herida era insignificante, ó porque Juan «El Tuerto» había, efectivamente, practicado una buena cura.

Fuese por esto ó por lo otro, el curandero gozó desde entonces de gran notoriedad entre los combatientes moros.

Quedó su estrella eclipsada cuando los nuestros le sorprendieron en el campo y fué traído á la prisión de Melilla.

Ya en libertad, Juan «el Tuerto» ha marchado al campo, pero con promesa de volver en seguida, pues ha sido admitido como obrero en el ferrocarril minero español.

Tiene ahora Juan «el Tuerto» veintiocho años.

Habla el español perfectamente.

IMPRESIONES SATISFACTOARIAS

En los caminos y carreteras continúan los trabajos con toda actividad.

Los moros que en ellos intervienen se muestran contentísimos.

Continuamente son establecidos nuevos y más rápidos medios de comunicación.

El movimiento comercial del campo con la plaza ha aumentado también con-

NOTICIAS

siderablemente desde hace ocho días. Disfrutamos de un tiempo espléndido. La temperatura, por lo agradable, es impropia de la estación.

EL «ALMIRANTE LOBO»

Melilla.— Procedente del cabo de Tres Forcas, á donde fué esta mañana, ha fondeado en la rada el «Almirante Lobo», á las cuatro de la tarde.

SOLDADOS A LA PENINSULA

A bordo del «Menorquín» han embarcado, con destino á diferentes hospitales de la Península, 150 soldados convalecientes.

Encontrábase en el muelle el general Del Real con sus ayudantes y los jefes y oficiales francos de servicio, que les despidieron.

RELEVO DE FUERZAS

Dos compañías del regimiento de Melilla han embarcado á bordo del «Sevilla», para relevar á las que guarnecen el Peñón y Alhucemas.

A las cinco de la tarde llegaron dichas tropas al muelle, con banda de cornetas, música y gastadores. Mientras embarcaban la banda tocó el himno del regimiento.

Al partir los botes se dieron vivas al Ejército.

La compañía que va á Alhucemas está mandada por el capitán Miaja; la que va al Peñón, por el capitán Infante.

A las 6 y media zarpó el «Sevilla».

MÁS MOROS SOMETIDOS

Esta tarde llegaron á Melilla 19 moros de Zelúan y Nadór, pertenecientes á la kábila de Ulad-Settut, para someterse y ofrecer sus respetos al general Marina.

La mayor parte de los llegados son kaidas de diversas fracciones. Uno de ellos era Bu-Sña.

Estos moros sometieron ayer en Zelúan al general Alfau. Bu-Sña, que siempre estuvo al lado de España, iba en calidad de acompañante y para dar mayor seriedad al acto de los moros.

Estos sacrificaron un toro, siguiendo su costumbre en estos actos.

A las cuatro y media de la tarde llegaron á la plaza, recibiendo al general Marina, celebrando con éste una conferencia que duró veinte minutos.

En la Comandancia se facilitaron á los comisionados salvoconductos muy amplios, con los cuales podrán ser recibidos en las obras del ferrocarril y en las de las minas.

Los kabilenos pernoctan en la posada mora, establecida en el barrio del Polígono.

MARCHA PRÓXIMA

Las fuerzas que guarnecen los blocaus, compuestas por soldados del batallón de cazadores de Reus, han regresado á la plaza con sus equipos y sus equipajes, uniéndose á la brigada de Cataluña, lo que permite suponer que se aproxima la marcha á la Península de estas fuerzas.

LOS MOROS DE CAMELLOS

Los moros refugiados en el campamento de fuerte de Camellos han celebrado esta tarde una interesante ceremonia, que ha sido presenciada por algunos de nuestros soldados que ya confraternizan con ellos.

RODRIGUEZ DE CELIZ.

Madrid 18. El Director General de Agricultura, acompañado del ingeniero Sr. Archemar, marcha esta noche á Valencia con objeto de estudiar en las provincias de Levante la plaga de los naranjos, conocida vulgarmente con el nombre de poll roig.

Ha sido admitida la dimisión del doctor Cortezo de la vice-presidencia del Consejo de Sanidad, sustituyéndole el Sr. Taboada.

Han sido firmados varios decretos concediendo la naturalización española á algunos extranjeros.

La Reina Cristina presidió la Junta de Damas para tratar de la liquidación de los productos obtenidos en la función del Teatro de la Princesa y manifiesta de aplicarlos con destino á los soldados de Melilla para celebrar la Noche Buena.

El Director de la Sociedad «Maquinista Terrestre» de Barcelona visitó al Ministro de Marina General Concas y le manifestó que las máquinas del crucero «Cataluña» que se construían en los talleres de dicha Sociedad, estaban terminadas y que se hallaban en el ferrol para emplazarlas en el citado buque.

Los periódicos siguen ocupándose de las desavenencias entre conservadores, que conspicuos mauristas califican de infundadas.

Primeramente dió calor á tales noticias la disidencia del Sr. Sanchez Toca, se inventó después la noticia de la retirada del Sr. Maura de la política, y se acogen ahora las declaraciones del antiguo disidente conde de Esteban Collantes.

Parece que los que propalan tales noticias solo se proponen inutilizar al señor Maura ó que se aleje definitivamente del poder al Sr. Maura.

Los conservadores dicen que sienten entusiasmo cada día mayor por el señor Maura y que resultarán inútiles cuantos esfuerzos en contrario se hagan.

Valladolid.—Ha terminado la vista de la causa instruida contra don Marcelino Fernandez, cura de Tordesillas, acusado de homicidio.

El veredicto ha sido de inculpabilidad.

Ha causado muy buen efecto el reconocimiento de la inocencia de dicho sacerdote, contra quien la Prensa sectaria publicaba informaciones tendenciosas.

La «Sociedad Española de Construcciones Navales», encargada de la construcción de la escuadra, ha presentado al Ministro de Marina los planos y trazados de los buques que han de construirse en los talleres de la misma.

El general Concas ha devuelto dichos planos por no haberlos presentado firmados por la Empresa, la cual debe garantizarlos, según las condiciones del contrato.

Respecto á dichos planos manifestó el ministro que ya era hora de que se presentaran.

El ministro de Marina preguntado acerca de si la sentencia dictada en el proceso Macías había pasado al Consejo

de Guerra y Marina, ha manifestado que lo ignoraba.

El director del Observatorio de San Fernando, ha celebrado una conferencia con el ministro de Marina, acordando que se transforme el almanaque náutico, por haberse adoptado el meridiano Greenwich.

El Sr. Moret manifestó á los periodistas que había puesto á la firma del rey la resolución de un recurso de que-

ja de la Sala de gobierno de la Audiencia de Sevilla, contra el comandante general del apostadero de Cádiz y una competencia, entablada entre el juez instructor de Cartagena y el capitán general del tercer cuerpo de ejército.

Añadió el Sr. Moret que el primer asunto estaba resuelto desde el tiempo de los conservadores, y el segundo que se ha decidido á favor de la autoridad judicial.

Después habló el Sr. Moret de la muerte del rey Leopoldo de Bélgica, diciendo que la corte española vestirá un largo luto, pues el monarca belga era pariente consanguíneo de la reina madre. La duración de ese luto será de tres ó cuatro semanas.

El Sr. Moret terminó diciendo: —Y ahora voy á darles una gran noticia, y Dios me perdone la manera de anunciarla. El ministro de Estado acaba de comunicar que ha muerto Fez el famoso Chaldy jefe de la insurrección del Rif contra los españoles.

brar entre el día 11 al 21 de Enero próximo, y ha de tener lugar en Mahón.

Los premios que se disputarán consisten en una hermosa copa de plata, y once medallas del mismo metal.

Hoy ha embarcado para Barcelona á pasar una corta temporada, nuestro amigo el distinguido Comandante de Marina de esta provincia, D. Antonio Montes Allendesalazar.

Los amables empresarios del Teatro Principal, altamente reconocidos al público de esta Ciudad, que tan favorablemente ha acogido las funciones que se celebran en las tardes de los domingos y días festivos, observando por

completo aquel Coliseo, y deseosos de complacer en cuanto de ellos dependa á los señores concurrentes, ha decidido para acceder á reiteradas indicaciones, lo siguiente:

Que á partir de la Navidad en lugar de representarse por las tardes dos comedias en un acto, se pondrán en escena obras de un acto de las que mayor éxito haya alcanzado.

Que tomará parte en ellas los dos principales artistas de la Compañía, Sr. Rojas y Señorita Daroqui, á quienes desean aplaudir los asistentes por las tardes.

Ese esfuerzo que realiza la Empresa le obliga á tener que sustituir algo de su iniciativa, que creemos muy plausible, estamos convencidos que ha de ser recibida con beneplácito por nuestro público, que seguramente correspondi-

rá como merece la amabilidad y sacrificio de la Empresa, y la de los artistas, Sr. Rojas y Señorita Daroqui, que obtendrán nuevos triunfos escénicos, que podrán unir á los muchos que tienen conquistados en la actual temporada.

Los espaciosos y bien preparados comedores del restaurant, que tiene establecido en los altos del casino «Nuevo Centro» el cocinero D. Antonio Alcover, maestro en el arte culinario, se van sumamente concurridos, lo cual demuestra una vez más que en dicho restaurant la economía de los precios y la bondad de las comidas corren parejas.

Se recuerda al público que se sirven comidas á domicilio y á la carta durante la noche.

Para estas fiestas de Navidad se preparan manjares especiales y apropiados á dicha festividad, particularmente para la Noche Buena, se confeccionarán cenas en dicho restaurant, sirviéndose á domicilio á los que lo deseen.

El restaurant del Casino «La Unión» continúa mercedo el favor del público, que está muy satisfecho de la condimentación y condiciones en que se sirven los manjares.

El Consejo de dicha Sociedad, hombre práctico y que entiende el negocio, ha sabido hermanar tres circunstancias difíciles de conseguir juntas, cuales son la esquisita sazón, el buen gusto en la presentación y la economía en los precios.

Nuestro amigo, el Sr. Derresdies, puede estar satisfecho de la correspondencia obtenida por parte de los numerosos concurrentes á su restaurant, los cuales han sabido apreciar su esfuerzo para montar aquel establecimiento á la altura no solo de los mejores de esta isla, si que también de los del Continente.

El premio GORDO es el sueño dorado de muchos, que han ido haciendo proyectos futuros.

Un número solo será el favorecido. Dichoso el que lo posea.

Según vemos en la prensa palmarés, hay concertado un «match» de football entre el Club de aquella ciudad y el de esta, cuya partida se ha de celebrar

Cartera de Mahón

El vapor correo «Isla de Menorca» ha salido esta tarde para Barcelona directamente, á hora de itinerario.

Con motivo del fallecimiento del Rey Leopoldo de Bélgica los Consulados tienen hoy, y lo tendrán durante tres días, sus pabellones nacionales á media asta.

Con tal motivo también, la Corte española guardará tres semanas de luto, por ser el fallecido próximo pariente de nuestra Real familia.

En el periódico «El Imparcial» de Méjico leemos, que nuestro paisano el maestro de música D. José R. Villalonga está siendo objeto de muchas alabanzas por la acertada é inteligente dirección de la orquesta del Teatro de aquella ciudad, donde actúa una

Compañía de ópera, en la cual figura la simpática artista Luisa Bresonier, á la que tuvimos ocasión de aplaudir con justicia, hace unos dos años en nuestro Teatro Principal.

Muy de veras nos alegramos de los elogios tributados á nuestro citado paisano Sr. Villalonga, al que felicitamos.

Hoy han salido varios Oficiales y clases de tropa en uso de licencias de las Pascuas.

Mañana es el día en que muchas ilusiones se desvanecen.

El premio GORDO es el sueño dorado de muchos, que han ido haciendo proyectos futuros.

Un número solo será el favorecido. Dichoso el que lo posea.

Según vemos en la prensa palmarés, hay concertado un «match» de football entre el Club de aquella ciudad y el de esta, cuya partida se ha de celebrar

entre el Club de aquella ciudad y el de esta, cuya partida se ha de celebrar

entre el Club de aquella ciudad y el de esta, cuya partida se ha de celebrar

entre el Club de aquella ciudad y el de esta, cuya partida se ha de celebrar

entre el Club de aquella ciudad y el de esta, cuya partida se ha de celebrar

entre el Club de aquella ciudad y el de esta, cuya partida se ha de celebrar

entre el Club de aquella ciudad y el de esta, cuya partida se ha de celebrar

entre el Club de aquella ciudad y el de esta, cuya partida se ha de celebrar

entre el Club de aquella ciudad y el de esta, cuya partida se ha de celebrar

entre el Club de aquella ciudad y el de esta, cuya partida se ha de celebrar

entre el Club de aquella ciudad y el de esta, cuya partida se ha de celebrar

entre el Club de aquella ciudad y el de esta, cuya partida se ha de celebrar

entre el Club de aquella ciudad y el de esta, cuya partida se ha de celebrar

entre el Club de aquella ciudad y el de esta, cuya partida se ha de celebrar

Para estas fiestas de Pascuas ha preparado comidas especiales, y sobre todo para la Noche Buena, ha combinado cenas apropiadas, para todos los paladares y todas las fortunas.

Tanto las comidas de Pascuas, como las cenas de Noche Buena se servirán a domicilio previo aviso.

El vaporcito remolcador de nacionalidad holandesa «Thomé de Souza» de salir mañana para Pelippville a hacerse cargo de las barcazas, que quedaron abandonadas por la ruptura del amarre y que luego aparecieron en Bugía y dicho citado punto, de cuyo hecho ya dimos conocimiento a nuestros lectores.

Carga embarcada esta tarde para Barcelona en el vapor-correo «Isla de Menorca»:

47 cajas y 12 paquete calzados; 80 jaulas aves y pavos; 3 jaulas palomos; 42 pavos; 1 caja y 2 garrapas vino; 5 cajas queso; 25 bultos muebles; 4 bultos fruta; 6 bultos duela; 2 cajas mercería; 1 barril aceite; 1 cesto huevos; 3 bultos tegidos; 26 bultos equipages; 25 bultos maquinaria; 4 bultos pieles; 2 cajas sombreros; 12 paquetes monederos.

Por cuenta del Casino «La Unión» se celebrará el próximo jueves la acostumbrada función de semana en el Teatro Principal, poniéndose en escena la obra en tres actos «El Idilio de los Viejos» y la pieza «Tocino del Cielo».

La función empezará a las 8 y menia en punto.

Hoy ha quedado firmado el contrato para la instalación del alumbrado eléctrico de Ciudadela.

En representación de la empresa ciudadelana ha suscrito el compromiso el propietario, nuestro amigo D. José M.ª de Sintas y en representación de la importante casa constructora de Sabadell Juan Balsach é hijos, nuestro también amigo el Ingeniero D. Francisco Morales, el cual ha hecho los estudios necesarios para la instalación del negocio.

Creemos de gran importancia y alta conveniencia para aquella Ciudad la implantación del nuevo sistema de alumbrado, que resultará económico y ventajoso, y felicitamos a nuestro inteligente y activo amigo Sr. Morales, por ser recompensados sus trabajos.

Pasajeros salidos esta tarde para Barcelona a bordo del vapor-correo «Isla de Menorca»:

D. Emilio Mazarico; José Iglesias; Enrique Gil; Manuel Borrás; Rafael Pascual; Juan Guardia; Bernardo Ortiz; Antonio Pons; Lorenzo Gisbert; Francisco Poveda; Francisco Domingo; Jerónimo; Casas; Vicente Espi; Francisco Romero; Catalina Mas; Elvira Bosch; José Capó; José Ballester; Isabel Sanibal; José Culliles; Ernesto Matas; Pedro Carles; Francisco Coll; José Beltrán; Un teniente; Valentino Rupli; José Vila; Fernando Recacho; Justo Fernandez; 2 individuos de tropa; Juan Oleo; Antonio Perez; Vicente Duri. Total 38.

En el establecimiento de D. Manuel Buils, calle Nueva 16, se han recibido el turrón de Ciudadela de la acreditada confitería de los Sres. Hijos de M. Bagur. También lo encontrarán de Gijona y de yema y un gran surtido de juguetes para las próximas fiestas.

Los cortantes de la plaza de la Pescadería, tienen el gusto, por nuestro conducto, de participar al público, que el día 24 del corriente, víspera de Navidad, tendrán abiertos sus establecimientos hasta las 12 de la noche, teniendo al efecto iluminada la plaza con bombillas eléctricas.

Aviso a los navegantes.—Italia.—Golfo de Nápoles. La luz fija blanca, encendida sobre el morro del muelle del puerto de Granatello, se reemplazó por una luz fija verde, visible a cinco millas.

RESTAURANT DEL CASINO «LA UNIÓN»
Plato del día para mañana: ATON Bullavesa.

Noticias militares

Se ha dispuesto que se faciliten fondos a los sargentos de ingenieros que sean nombrados celadores de fortificación para que puedan costear el uniforme.

—Hé aquí la descripción del uniforme para los nuevos celadores de fortificación:

Ros y plumero, gorra de plato, gorro, pantalón, guantes, calzado, espuelas, impermeable.—Los reglamentarios para los jefes y oficiales de ingenieros, aprobados por Real orden de 10 de Octubre de 1908.

Divisas.—Las aprobadas por Real orden circular de 10 de Octubre de 1908.

Guerrera.—La actual reglamentaria para los jefes y oficiales del cuerpo, aprobada por Real orden de 10 de Octubre de 1908, pero con cuello, bocamangas y hombreras (fijas) de paño de igual color que la guerrera.

Abrigo.—El que designa el reglamento de uniformidad del cuerpo de ingenieros, aprobado por Real orden de 9 de Julio de 1886.

Espada.—Modelo de 1860.

Revólver.—El reglamentario para los oficiales del Ejército.

—El «Diario Oficial del Ministerio de la Guerra» publica una Real orden trasladando a los capitanes de Artillería D. Enrique Sostoa de la Comandancia de Cartagena a la de Menorca y a don Enrique Fernandez de excedente de la primera Región a la misma Comandancia de Menorca.

DESDE LA MOLA

ENLACE.—Ayer a las tres de la tarde santificaron sus amores ante el altar de la Capilla de la Fortaleza de Isabel II, la angelical y bella señorita Aurora Lledó y Más con el bizarro capitán del Regimiento Infantería de Asia, don Anadón Pitris.

Bendijo la unión el capellán del Regimiento de Menorca D. Lino del Hierro y presenció el acto como teniente vicario accidental capellán D. Gonzalo Ruiz.

Representó al novio en la ceremonia nupcial el hermano de la contrayente D. Joaquín Lledó.

Actuaron como testigos el Oficial Celador de Fortificación D. César Varela y el auxiliar de la Comandancia de Ingenieros D. Juan Riudavets.

Los concurrentes al acto fueron obsequiados con un lunch en casa de los padres de la contrayente.

La novia saldrá en uno de los próximos correos para Gerona, a unirse con su esposo, donde se halla de guaración

y que con motivo de las excepcionales circunstancias de la campaña de Melilla no le fué posible venir a Mahón.

Deseamos a los jóvenes desposados dichas sin fin en su nuevo estado y una luna de miel tan prolongada que jamás se termine, haciendo extensiva nuestra enhorabuena a la familia de los contrayentes.

Diciembre 20 de 1909.

Table with financial data including 'ESTADÍSTICA', 'COTIZACIONES', 'VAORES PUBLICOS', 'Madrid 20. 4 h', '4 por 100 interior', 'Idem 5 por 100', 'Acciones Banco España', 'Comp. Arrend. Tabacos', 'Paris a la vista', 'Londres a la vista'.

MOVIMIENTO DEL PUERTO COMANDANCIA DE MARINA Despatchado el 21.—Para Barcelona, vapor-correo «Isla de Menorca».

SEMAFORO OFICIAL Vigia de Bajoli 21.8 m. Barómetro 751.5, viento OSO, bonancible; mar picada; cielo despejado; horizontes brumosos.

MATADERO Reses cortadas los días que a continuación se espresan, con su peso y procedencia.

Día 17 Diciembre.—1 buey, 323 kilos, en Mullet (S. Cristóbal); 1 id., 238, Barcelona; 1 ternero, 178, noria Santa Fé (Villa Carlos); 2 carneros, 16, Juan Mercadal (Alayor); 1 id., 24, Addabús de Tomás; 1 id., 7, Biniay Vey; 1 cabra, 13, Cristóbal Vidal (S. Cristóbal) y 10 cerdos, 918.

Día 18.—1 buey, 209 kilos, s'Prengi (Mercadal); 1 vaca, 119, Miguel Borrás (Llumesanas); 1 ternero, 243, Barcelona; 1 id., 309, id.; 1 id., 126, vergel de Pedro Pons; 1 ternera, 100, noria d'es Cumisari; 4 carneros, 44, Juan Mercadal; 2 id., 44, estancia n'Urella; 1 id., 11, Turelló de Lorenzo; 1 id., 16, can Claudi; 1 id., 11, Trepucunet; 1 id., 21, Turelló de Gabriel Sintes; 1 cabra, 24, José Pons Florit (Ferrerías), y 14 cerdos, 1,366.

Santo de hoy.—Stos. Tomás apóstol, Temistocles y Anastasio mártires. Santo de mañana.—Stos. Demetrio, Zenón, Flaviano y Anastasio. Visita a la Corte de María.—Mañana se hace a Ntra. Sra. de Gracia en Gracia.

Oración de las Cuarenta Horas en la iglesia del Asilo Calabria, calle de S. Juan, estando el Señor de manifiesto por la tarde de 5 a 6 y media.

En la iglesia parroquial de Sta. María continúa por la noche, luego del Sto. Rosario y las 40 Ave-Marías, el piadoso Septenario consagrado a la Virgen de la Sta. Esperanza con los gozos cantados.

También continúa la devoción del Adviento Santificado en las iglesias del Carmen, S. Francisco y Sagrado Corazón por la noche al toque de Oración.

Misas fijas todos los días en Sta. María a las 5 y media y a las 9 y media; en el Carmen a las 6 y a las 8, y media; en S. Francisco a las 5 y a las 8; en el Sagrado Corazón a las 6 y media y a las 10 y media; en S. José a las 6, y en los Asilos y Hermanas Carmelitas a las 7.

Dietarios para 1910 Se hallan de venta en la imprenta de Parpal, calle del Bastión n.º 39.

Nuestros telegramas

(Conferencias telegráficas) Palma, 20, 5100. VERSIONES En los círculos políticos se vuelve a hablar del propósito del Sr. Maura de reunir a los ex-ministros del partido y de exponerles la actual situación política, y al mismo tiempo solicitar su opinión respecto a la actitud que se debe guardar con el Gobierno.

Se añade, que el Sr. Maura se encuentra indeciso entre seguir en criterio del Senado ó aceptar las inspiraciones de sus amigos. Nada de esto se confirma de una manera terminante, son únicamente versiones de círculos y casinos, donde brillan los políticos, buscando impresiones y haciendo comentarios.

MAS VERSIONES Se asegura que el Gobierno no estima muy urgente la disolución de las Cortes, y por consiguiente la convocatoria de las nuevas Cámaras.

FIESTAS DE UN CENTENARIO Continúan con gran solemnidad y esplendor en Gerona las fiestas del Centenario de los Sitios.

Después de una brillante procesión se celebró un espléndido banquete, asistiendo a ambos actos el General señor Weyler, las autoridades de la ciudad y una lucida representación al banquete y un inmenso público a la procesión.

LEGADA DE TROPAS A bordo de los vapores «Rabat» y «Cataluna» han llegado a Barcelona fuerzas procedentes de Melilla, las que han sido obsequiadísimas.

REGRESO DE CANALEJAS Ha regresado a Madrid, procedente de Calahorra el Sr. Canalejas.

En la Estación le esperaban muchos amigos políticos y particulares.

APEAZAMIENTO El Sr. Suarez Inclán, Gobernador de Barcelona, que se encuentra en Madrid, ha aplazado su regreso a aquella ciudad, con el objeto de conferenciar con unas Comisiones catalanas que han llegado a la Corte.

NOTICIAS DE MELILLA Corren rumores insistentes de que existe efervescencia entre las tribus del interior de Marruecos.

Se dice que el Mizian quiere a todo trance reunir los elementos disueltos y a algunos sometidos de la Harca pasada la Pascua árabe que termina el jueves para continuar las hostilidades.

Los moros adictos se hallan decididos a combatir al Mizian y a repeler la agresión si intenta revertercer la campaña.

DE BRUSELAS En Bruselas la muchedumbre deseosa de entrar en Palacio y ver el cadáver del Monarca D. Leopoldo, se aglomeró de un modo tan extraordinario, que al entrar rompió la verja del Palacio, habiendo colisiones con la policía y ocasionándose bastantes heridos.

Se efectuó solemnemente la ceremonia de la coronación del Rey D. Alberto.

FERIA DE SANTO TOMÁS La tradicional feria de Santo Tomás que se celebra en Palma en el día de hoy, ha estado muy animada.

PALMER.

AYUNTAMIENTO DE MAHON

Habiendo acudido á este Ayuntamiento, la razón Social Coda y Compañía solicitando autorización para instalar un motor eléctrico en la casa número 43 de la calle de S. Manuel destinado á la industria y fabricación de monederos de plata; se hace público para conocimiento de aquellas personas á quienes pueda afectar la citada instalación, concediéndose un plazo de diez días contados desde la publicación del presente anuncio en los periódicos de esta localidad, para que puedan presentar en esta Alcaldía las reclamaciones que estimen convenientes.

Mahón 21 Diciembre 1909.—El Alcalde Presidente, Pedro Pons Vidal.

AYUNTAMIENTO DE MAHON

D. Miguel Thomas Robert ha solicitado de este Ayuntamiento la autorización necesaria para instalar un motor eléctrico en la casa núm. 30 de la calle de Cardona y Orfila para aplicaciones industriales.

Lo que se publica para conocimiento de aquellas personas á quienes pueda afectar la citada instalación, concediéndose un plazo de diez días contados desde la publicación de este anuncio en los periódicos de la localidad, para que puedan presentar en esta Alcaldía las reclamaciones que crean convenientes.

Mahón 21 Diciembre 1909.—El Alcalde Presidente, Pedro Pons Vidal.

EDICTO DE 2.ª COBRANZA

Recaudación de arbitrios municipales del Ayuntamiento de Mahón. Segunda cobranza voluntaria de los arbitrios siguientes: Perros, bicicletas, motocicletas y automóviles. Casas de bebida, casinos, cafés, fondas, posadas, hospede-

rias, vendedores de vino, botillerías y demás de este caracter.

D. Pedro Pons Vidal, Abogado, Alcalde de esta Ciudad.

Hago saber; Que en virtud del acuerdo tomado por el Ayuntamiento en sesión celebrada el día 15 del actual, queda prorrogado el plazo voluntario de la cobranza de los indicados arbitrios, hasta el día 31 del corriente mes. Lo que se anuncia para conocimiento de los interesados. Mahón 20 Diciembre 1909.—Pedro Pons Vidal.

MALES DE ESTÓMAGO

Cuando los órganos digestivos están enfermos se presentan dos ó más de los síntomas siguientes: mal gusto de boca y lengua sucia, desigualdad de caracter, pesadez general y de cabeza, aguas de boca, acedías, dolor de estómago, digestión difícil, flatulencias, estreñimiento y, en otros casos, diarreas, cólicos, indigestiones, hipercloridria, dilatación y úlcera del estómago, diarreas y desnutrición en los niños, etc.

El Elixir Estomacal

DE

SAIZ de CARLOS

(Stomalix)

cura el 98 por 100 de los enfermos del estómago é intestinos que lo toman, porque quita el dolor, ayuda á las digestiones, abre el apetito y tonifica, aumenta la secreción del jugo gástrico suprime las molestias de la digestión, y obra como preventivo.

De venta en las principales farmacias del mundo y Serrano, 30, MADRID. Se remite por correo foliote á quien lo pida.

¡El Turroneo de Gijona!

Ha llegado á esta ciudad el acreditado turroneo, que hace años los expende por Pascuas de Navidad los tan acreditados turroneos y dulces de todas clases.

Gijona, Alicante, Yema, Nieve, Fruta, Negro Aguilache y Cadiz como también las ricas PELADILLAS de Alcoy, GARRAPIÑADAS, PIÑONES, CASCAS DE VALENCIA, PASTILLAS DE GLORIA, etc.

Conocidos son ya de este respetable público los tan ricos turroneos del turroneo JOSE LOPEZ que espera su clientela y al público en general en la Calle de la Arravaleta núm. 16.—MAHON.

AVISO AL PÚBLICO

Proximas á terminarse las existencias de calzado de la zapatería de la plaza del Principe n.º 11, terminada esta semana se cerrará la liquidación que en la misma se viene efectuando.

2-6

Gran Taller Fotográfico de FEMENÍAS

CASA FUNDADA EN EL AÑO 1869

4 Plaza de la Miranda, 4.—MAHON

PARA NAVIDAD

Se hacen postales propias para felicitaciones para las próximas pascuas Postales al BROMURO mates y con brillo.

Retratos al TAMAÑO NATURAL 50 por 60 cpt con marco en molduras doradas, interior ovalado 5 duros y sin marcos 3 duros, VERDADERO REGALO.

Retratos desde un real de vellón á 5 duros.

Se conservan los clichés, durante un año.

Taller fotográfico, fundado en el año 1869.

Se retrata todos los días de 9 mañana á 1 tarde y de 3 á 5 de la misma, (incluso festivos y domingos).

Retratos desde el tamaño para dije, hasta el tamaño natural.

4, Plaza de la Miranda 4.—MAHON

SE ALQUILA

El Café de Europa con su billar y demás enseres correspondientes á dicho establecimiento.

Para informes en el mismo Café calle de Cifuentes n.º, 62.

AVISO

En el casino LA UNION se necesita una criada que sepa su obligacion. Informarán en la cocina del Restaurant de dicho casino.

Se compran metales y deshechos militares S. Brtmé. 3



Movido por el fin altamente filantrópico de procurar á los enfermos del estómago una bebida alcalina, que reemplazara con ventaja á las aguas minerales BICARBONATADAS me limité á hacer una asociación química de sus componentes puros, para poderlas sustituir, habiéndolo logrado con tal éxito que cuantos enfermos han probado dicho medicamento, han olvidado el uso de aquellas aguas prefiriendo las preparadas con mis SALES: tan magníficos resultados se han obtenido con mi producto que la compañía que explota las aguas de Vichy, comprendiendo que la propagación de este producto podría perjudicarla, (por ser mas asequible á todas las fortunas el uso del agua preparada con dichas SALES), me ha llamado por un agente especial para que cambiara la denominación de VICHY ARTIFICIAL con que hasta ahora las he venido distinguiendo, que hoy cambio con las de SALES JULIA, para no sostener un pleito con dicha compañía la cual con tan poca piadosa exigencia ha venido á enaltecer mi producto, pues sin duda no se hubiera ocupado de éste, si no competiera muy ventajosamente con dichas aguas.

MODO DE USARLAS.—Basta disolver, cada paquete, en un litro de pura agua potable y beberla á pasto ó bien mezclada con vino durante las comidas.

NOTA.—Recomendamos á los enfermos que usen nuestras SALES, que disuelvan al cantidad de polvo que á diario puedan consumir, tomando un paquete por litro ó mitad en medio litro y así beberán el agua con toda su fuerza.

PRECIO: De una caja metálica lujosamente litografiada con doce paquetes, una peseta. De venta en Mahón, los Sres. Valls y Pons; y en Ciudadela, el Sr. Arguimbau.



**ALLCOCK'S
PLASTERS**

**Remedio
Universal
para
el Dolor
de Caderas**

Para dolores en la región de los Riñones ó para Debilidad de Caderas, el emplastro deberá aplicarse segun se vé en el grabado.

Insista en obtener el de
Allcock


TENGA PRESENTE—Que los Emplastos de Allcock, se han vendido á millones durante mas de 60 años. Como todas las cosas buenas, han sido imitados; pero solamente en apariencia. Se garantiza que no contienen Belladonna, Opio, ni veneno de ninguna especie.

FUNDADA 1752.

Píldoras de Brandreth

Puramente Vegetales. Siempre Eficaces.

Es una medicina que regula, purifica y fortalece el sistema.
DE VENTA EN LAS BOTICAS DEL MUNDO ENTERO.
Agentes en España—J. URIACH & CA., Barcelona.



EL ANGEL

CÁNDIDA ORFILA SINTES

HA SUBIDO AL CIELO

á las doce de anoche, á la edad de 1 mes y 18 dias.

Sus aflijidos padres D. José Orfila y D.ª Margarita Sintés, hermanitos, abuela materna, tíos y demás familia:

participan á sus amigos y conocidos tan irreparable pérdida y que la conduccion del cadáver al Cementerio católico ha tenido lugar á las 3 y media de esta tarde.

Casa mortuoria, calle de San Luís núm. 112.

S. Luís 21 de Diciembre de 1909.